

德貞女子中學 Tack Ching Girls' Secondary School

9 Hing Wah Street West, Shamshuipo, Kowloon, H.K. Tel.: 2729 3211 Fax: 2725 1779 http://www.tackching.edu.hk

School Ref. No. GEN004/25-26

3rd April, 2025

Dear Sir/Madam,

<u>INVITATION TO TENDER FOR THE SUPPLY OF</u> "A Native-speaking English Tutor/Teacher" (Sept 2025 – May 2026)

You are invited to quote for the supply of the services as specified in the enclosed Tender schedule. If you are not prepared to accept a partial order, please state this clearly on the Tender schedule.

- 1. Your sealed Tender, in duplicate, should be clearly marked on the envelope Tender for "A Native-speaking English Tutor/Teacher". Please stick the enclosed address sheet on the envelope. Tenderers should be reminded not to identify their companies on the envelopes.
- 2. The envelope should be addressed to The Principal, Tack Ching Girls' Secondary School at 9, Hing Wah Street West, Sham Shui Po, Kowloon, Hong Kong and arrive by registered mail or by hand, not later than 12:00 noon on 6th May, 2025. Late Tender will not be accepted. Your Tender will remain open for 90 days from the "Closing Date", and you may consider your Tender to be unsuccessful if no order is placed with you within these 90 days. You are requested to note that unless Part II of the Tender form is completed, the Tender will not be considered.
- 3. If you are unable or do not wish to quote, it would be appreciated if you return the Tender schedule with reason to the above address at your earliest convenience.
- 4. Tender will be accepted on an overall basis.
- 5. Your Company or your employees and agents, shall not offer any advantage to any employee(s), IMC member(s) or any parent(s) or student(s) of the School involved in this contract. ('Advantage' refers to what is defined as 'advantage' by Chapter 201 in the Prevention of Bribery Ordinance.) If your Company or your employees and agents are found to have offered any advantage to any employee(s), IMC member(s), or any parent(s) or student(s) of the School, or committed an offence under the Prevention of Bribery Ordinance in connection with this quotation exercise, the School may, without affecting your Company's liability for such act, invalidate your Company's quotations, or terminate the contract concerned. Besides, the service provider is entitled to any compensation responsibility for any damages or loss the School thus suffers.
- 6. For further enquiries, please contact Ms. Koo, the English Panel Head or Ms. Mong, the Executive Officer at 2729 3211.

Yours faithfully,

Ms Carol Chung Principal

Note: If black rainstorm warning is still in force or typhoon signal number eight or higher is still being hoisted on the closing day after 10 a.m. (Hong Kong time), the closing day and time of the Tender will be postponed till 12 noon (Hong Kong time) on the following working day, except for Saturday, Sunday and public holiday.

Tack Ching Girls' Secondary School

Tender Schedule for "A Native-speaking English Tutor/Teacher" (Sept 2025 - May 2026)

School Tender Ref. No.: GEN004/25-26

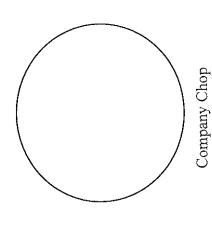
(to be completed in duplicate)

ity Monthly Rate Amount Delivery (HK\$) (HK\$)											
(3) Quantity Required	-										
(2) Description / Specification	Tender for a native-speaking English tutor/teacher	1. Services included:	• To provide our school with a native-speaking English tutor/teacher who will be placed full-time in our school for 9 months from September 2025 to May 2026;	• To provide appropriate orientation and training for the English Language Tutor(s)/Teacher(s) prior to the servicing period;	• To provide continuous training, performance evaluation and support for the English Language Tutor(s)/Teacher(s) throughout the employment period;	• To arrange and engage in consultative meetings with the school prior to the implementation of the programme in school;	• To provide an appropriate level of guidance and support for the English Language Tutor(s)/Teacher(s);	• To provide our school with additional manpower support and resources for special events at the school on weekdays, including English Week;	• To provide appropriate consultancy, resources and training to enrich the English language environment of the school, and to support curriculum and staff development;	• To assign an experienced English language teaching supervisor to work with the Native-speaking English Tutor(s)/Teacher(s) and the school to ensure the delivery of the service is meeting requirements, where necessary; and	• To fully comply with work visa requirements and applicable labour regulations in connection with the employment of the English Language Tutor(s)/Teacher(s) in Hong

(6) Delivery Offered														
(5) Amount (HK\$)	:													
(4) Monthly Rate (HK\$)														
(3) Quantity Required														
(2) Description / Specification	2. Requirements for the English Language Tutor/Teacher:	• To design and deliver small group lessons or collaborative teaching lessons on integrated language skills, in conjunction with our local English teachers or Native English-speaking Teacher(s);	 To prepare lesson plans and relevant teaching materials and maintain a complete set of materials used; 	• To support curriculum and staff development;	 To cultivate and develop good culture, framework and practice with staff and students; 	 To provide students with more opportunities for oral exam practice; 	 To help create a language-rich school environment; 	• To decorate and operate the English Room and English Café;	• To encourage the use of English by actively participating in clubs and interest groups in school;	• To facilitate and organise extra-curricular and co-curricular activities, such as Info Days, English Week/Month, English Funfair, English Debate, English Camp, Speech Festival training, reading and writing workshops, sharing in assembly, reading month etc.;	• To set up, train and inspire an English Ambassador Team to enhance the English language environment of the school;	• To informally chat with students wherever possible, which includes inside and outside the classroom, during breaks, after school and during special school events; and	• To assist in activities organised by the school.	
(1) Item No.														

(1) Item No.	(2) Description / Specification	(3) Quantity Required	(4) Monthly Rate (HK\$)	(5) Amount (HK\$)	(6) Delivery Offered
	3. Qualifications of English Language Tutor/Teacher				
	He or she:				
	must be a university graduate;				
	• must have basic induction training for teaching and learning English as a second language; and				
	 must be a native English speaker or demonstrate a language proficiency equivalent to a native level. 				
· AMAGASAM	4. Requirement for the service provider:				
	• To demonstrate a proven track record and possess a strong reputation in providing similar services.				
For further	For further enquiries, please contact Ms. Funnecal Koo, the English Panel Head or Ms. Mong, the Executive Officer at 2729 3211	utive Officer	at 2729 3211.		

We/I understand that if we/I fail to supply the services as offered in our/my tender on accepting school's order, we are/I am prepared to provide cover support of another NET. In extreme cases that the cover is not available, we are/I am prepared to reimburse fees paid pro-rata for the period of time the NET is unable to report for duty or arrange a NET to the school by early June as compensation for the missed days.



Name and Signature of Person Authorized to Sign Tender

Name of Supplier:

Name (in block letter):

Signature:

Dat

Tack Ching Girls' Secondary School Tener Form for the supply for

"A Native-speaking English Tutor/Teacher" (Sept 2025 – May 2026)

School Tender Ref. No.: GEN004/25-26

(to be completed in duplicate)

Name of School: Tack Ching Girls' Secondary School

Name of IMC: The Incorporated Management Committee of

Tack Ching Girls' Secondary School

Address of School: 9 Hing Wah Street West, Sham Shui Po, Kowloon.

School Ref. No.: GEN004/25-26

Tender Closing Date and Time: 6th May, 2025, 12:00 noon

PART I

The undersigned hereby offers to supply all or any part of the items described in the written quotation/tender schedule attached with the delivery term quoted therein against the date of a firm order placed by the school at the price or the prices quoted in the written quotation/tender schedule free of all other charges and in accordance with any drawings and/or specifications provided by the school. In so doing, the undersigned acknowledges that all items not otherwise specified shall be in accordance with British Standard specifications where such exist; written quotations/tenders shall REMAIN OPEN FOR 90 DAYS after the Closing Date; and the school is not bound to accept the lowest or any written quotation/tender and reserves the right to accept all or any part of any written quotation/tender within the period during which the written quotation/tender remains open. The undersigned also warrants that his Company's Business Registration and Employees' Compensation Insurance Policy are currently in force and that the items which his Company offers to supply do not to his knowledge infringe any patents.

PART II

RECONFIRMATION OF WRITTEN QUOTATION/TENDER VALIDITY

With reference to Part I of this written quotation/tender form, it is reconfirmed that the validity of written quotation/tender offered by this company remains open for 90 days from

The undersigned also agrees to accept the fact that once the validity of written quotation/tender is reconfirmed, the pre-printed clause specified in the Company's written quotation/tender forms in regard to this nature shall NOT apply.

PART III

SAFEGUARDING NATIONAL SECURITY

The undersigned acknowledges that notwithstanding anything to the contrary in the quotation/tender documents, the school reserves the right to disqualify this company on the grounds that this company has engaged, is engaging, or is reasonably believed to have engaged or be engaging in acts or activities that are likely to cause or constitute the occurrence of offences endangering national security or otherwise the exclusion is necessary in the interest of national security, or is necessary to protect the public interest of Hong Kong, public morals, public order or public safety.

The undersigned also acknowledges that the school may immediately terminate the contract upon the occurrence of any of the following events:

- (a) this company has engaged or is engaging in acts or activities that are likely to cause or constitute the occurrence of offences endangering national security or which would otherwise be contrary to the interest of national security;
- (b) the continued engagement of this company or the continued performance of the contract is contrary to the interest of national security; or
- (c) the school reasonably believes that any of the events mentioned above is about to occur.

Dated this	day of	2025.
Name (in block letters)	:	_
Signature :	in the capacity of(state official position of	e.g. Director, Manager, Secretary)
Duly authorized to sign	tenders for and on behalf of:	
whose registered office	is situated at	
		Hong Kong.
Telephone No. :	Fax No. :	

The Principal,

Tack Ching Girls' Secondary School,

9 Hing Wah Street West,

Sham Shui Po, Kowloon

School Tender Ref. No. : GEN004/25-26

Closing Date of Tender: 6th May, 2025, 12:00 noon

Service Name: "A Native-speaking English Tutor/Teacher"